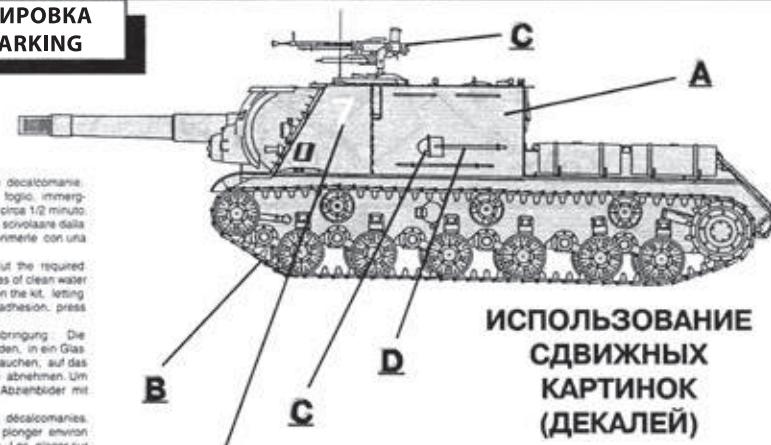

**ОКРАСКА И МАРКИРОВКА
PAINTING AND MARKING**

**ИСПОЛЬЗОВАНИЕ
СДВИЖНЫХ
КАРТИНОК
(ДЕКАЛЕЙ)**

Вырежьте ножницами нужную часть декали. Положите в воду на 0,5 минуты, наложите на необходимую часть модели и сдвиньте легким нажимом пальца. Переведенный рисунок расправьте, лишнюю влагу промокните.

«ЗВЕЗДА»

55 Защитная
57 Охра
08 Вороненая сталь
25 Древесная

“HUMBROL”

A 116 Dark Green
B 186 Brown
C 53 Gunmetal
D 110 Natural Wood



СОВЕТСКИЙ ИСТРЕБИТЕЛЬ ТАНКОВ ИСУ-152 SOVIET TANK DESTROYER ISU-152

МАСШТАБ 1:35 СДЕЛАНО В РОССИИ №3532 MADE IN RUSSIA SCALE 1:35
Советский истребитель танков ИСУ-152

Самая мощная самоходная артиллерийская установка Второй мировой войны была создана на базе тяжелого танка ИС-2. Она предназначалась для борьбы с тяжелыми танками противника и для подавления огневых средств, успешно применялась и при штурме фортификационных сооружений.

Il caccia d'artiglieria dei carri armati ISU-152

Il pezzo d'artiglieria semovente più potente durante il periodo della Seconda guerra mondiale è stato elaborato alla base del carro armato pesante IS-2. È stato creato per una lotta contro i carri armati pesanti delle truppe del nemico e per la repressione delle armi da fuoco, è stato usato anche durante l'assalto delle fortificazioni difensive.

Cazacarros soviético ISU-152

Este cañón autopropulsado, diseñado sobre a partir del tanque pesado IS-2, fue el más potente en su clase durante la Segunda Guerra Mundial. Estaba destinado a cazar carros de combate enemigos y para neutralizar armas, se utilizó con éxito durante asaltos de fortificaciones.

Чассир des chars soviétique ISU-152

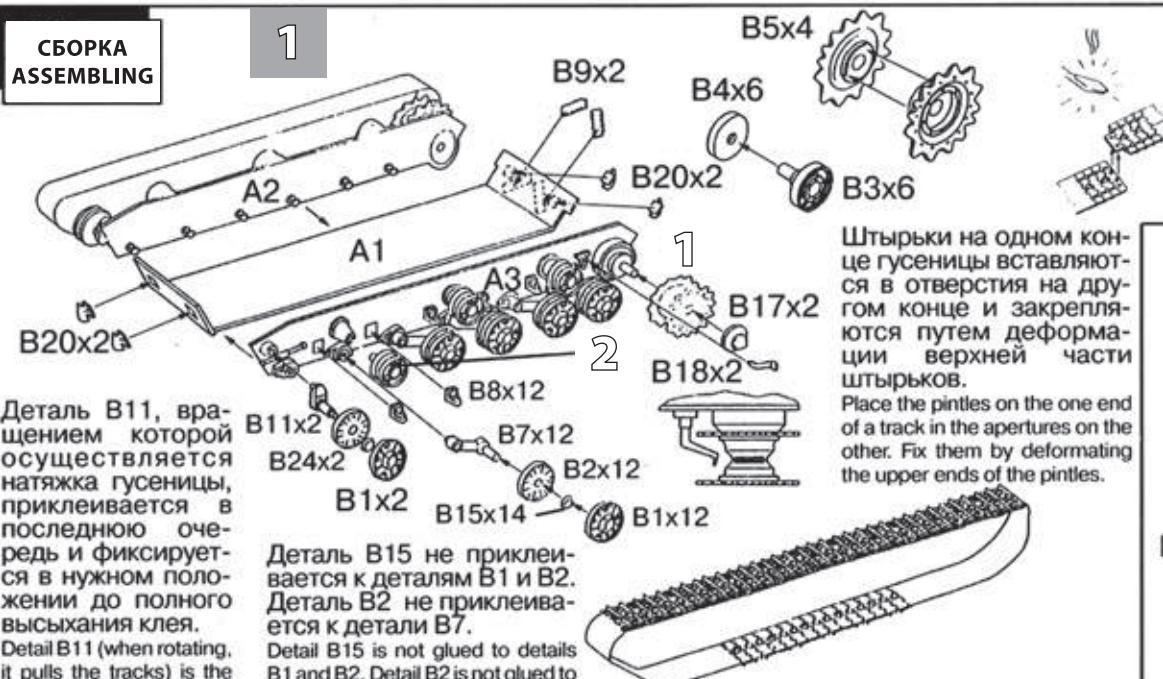
Le plus puissant canon automoteur d'artillerie de la Deuxième guerre mondiale a été créé sur la base du char lourd IS-2. Il était destiné à lutter contre des chars lourds de l'adversaire et neutraliser des moyens de feu, il était utilisé avec succès à l'assaut des ouvrages de fortification aussi.

РУКОВОДСТВО ПО СБОРКЕ

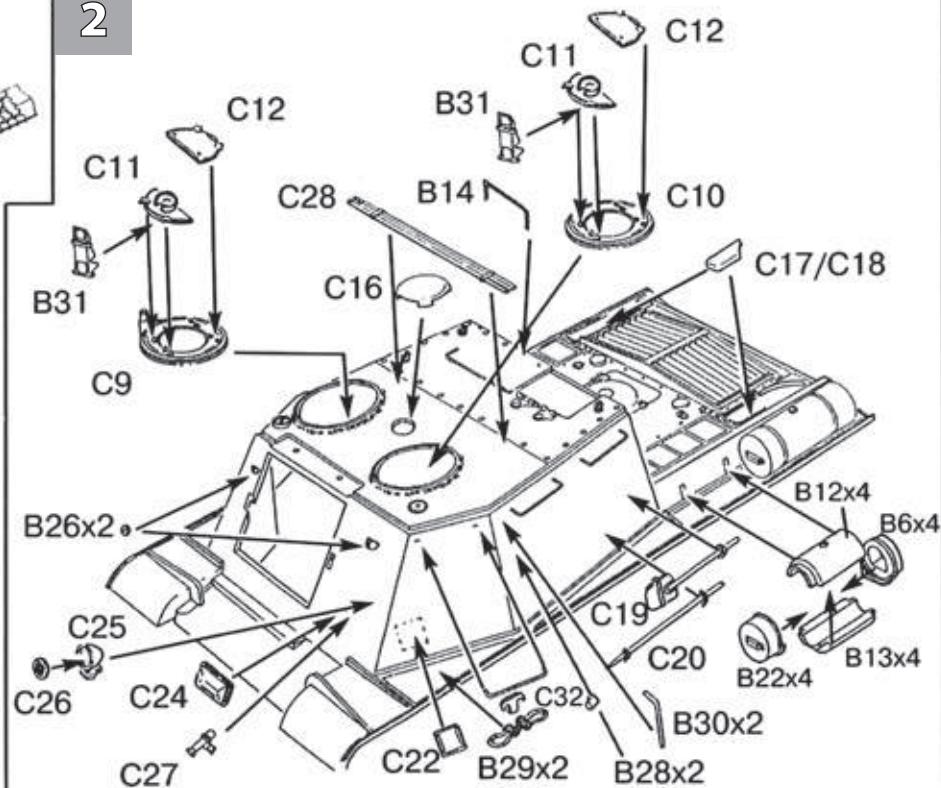
Перед тем как приступить к сборке модели проверьте комплектацию набора и целостность отливок и тщательно изучите инструкцию по сборке. В случае последующей окраски модели рекомендуется обезжирить отливки, например, мыльным раствором. Детали отделяйте от литников ножом или другим режущим инструментом (соблюдая осторожность при работе с острыми предметами). Зачистите облой и места среза, например, при помощи мелкой наждачной бумаги. Сборку модели производите согласно схеме сборки. Для удобства сборки каждая деталь на сборочной схеме обозначена номером, например **A1**. Детали, не указанные в инструкции, при сборке не применяются. При работе с мелкими деталями лучше использовать пинцет. Детали склеивайте kleem, выпускаемым предприятием «ЗВЕЗДА». Клей продается отдельно от набора. Используйте минимальное количество kleя, чтобы не испортить модель. Не наносите клей на окрашенную поверхность. Склленные детали оставляйте до полного высыхания. **Модель рекомендуется окрашивать специальными красками для пластиковых моделей, выпускаемыми предприятием «ЗВЕЗДА».** Краски в комплект не входят. Цвет краски на сборочной схеме обозначен буквой, например **A**. Схема окраски и номера красок даны на четвертой странице инструкции. При работе необходимо иметь кусок мягкой ткани (фланель, хлопок и т.д.) для очистки кисти при переходе с одного цвета краски на другой. Клей с кисточки удаляйте также тканью. Все работы производите в проветриваемом помещении вдали от источников огня.

СБОРКА
ASSEMBLING

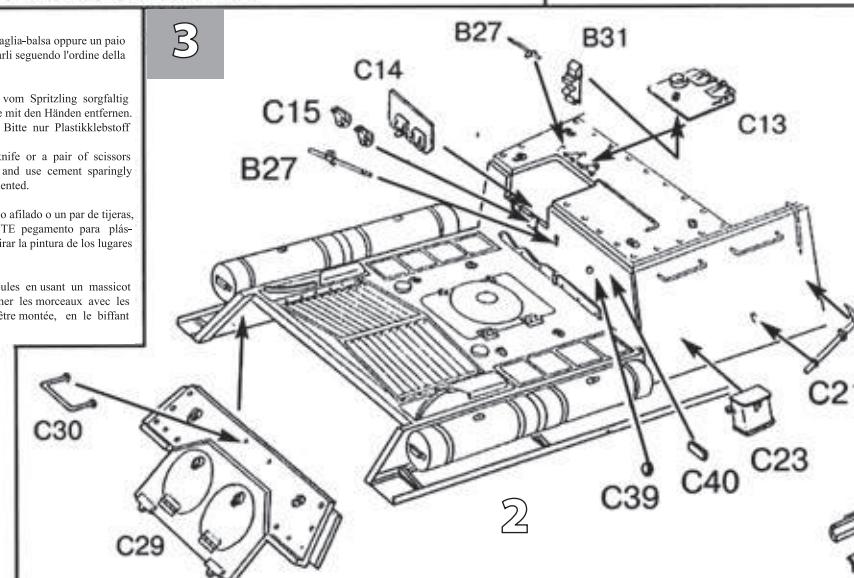
1



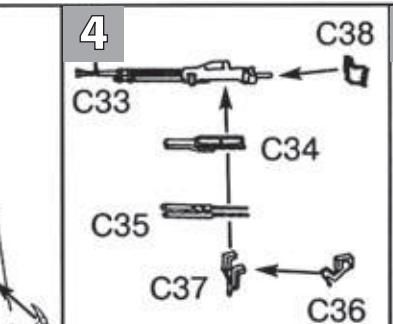
2



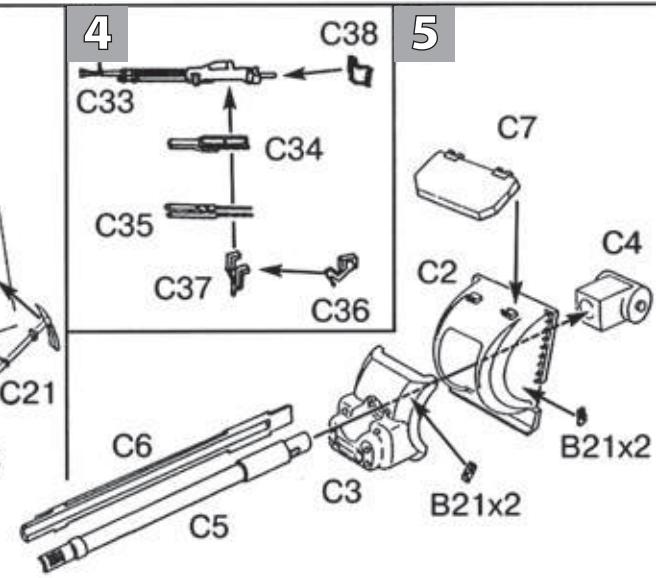
3



4



5



Все модели и цветной каталог предприятия «ЗВЕЗДА»
вы можете приобрести по почте,
прислав заявку по адресу:
141730, Московская область,
г. Лобня, ул. Промышленная, 2,
ООО «ЗВЕЗДА».
www.zvezda.org.ru

ATTENZIONE - Consigli utili !

Prima di iniziare il montaggio, studiare attentamente il disegno. Staccare con molta cura i pezzi dalle stampate, usando un taglia-balsa oppure un paio di forbici e togliere con una piccola lima o con carta vetro fine eventuali sbavature. Mai staccare i pezzi con le mani. Montarli seguendo l'ordine delle numerazioni delle tavole. Eliminare dalla stampata il numero del pezzo appena montato, facendogli sopra una croce.

ACHTUNG-Ein nützlicher Rat!

Vor der Montage die Zeichnung aufmerksam studieren. Die einzelnen Montageteile mit einem Messer oder einer Schere vom Spritzguss sorgfältig entfernen. Eventuelle Grate werden mit einer Klinge oder feinem Schmierpapier beseitigt. Keinesfalls die Montageteile mit den Händen entfernen. Bei der Montage der Tafelnummierung folgen. Die Nummer der schon montierten Teile auf dem Spritzguss ankreuzen. Bitte nur Plastikklebstoff verwenden.

ATTENTION - Useful advice! Study the instructions carefully prior to assembly. Remove parts from frame with a sharp knife or a pair of scissors and trim away excess plastic. Do not pull off parts. Assemble the parts in numerical sequence. Use plastic cement ONLY and use cement sparingly to avoid damaging the model. Paint small parts before detaching them from frame. Remove paint where parts are to be cemented.

ATENCION - Consejos útiles!

Estudiar las instrucciones cuidadosamente antes de comenzar el montaje. Separar las piezas de las bandejas con un cuchillo afilado o un par de tijeras, y retirar el exceso de plástico o rebaba. No arrancar las piezas. Montar las piezas en orden numérico. Utilizar SOLAMENTE pegamento para plástico y en poca cantidad para evitar que se dane el modelo. Pintar las piezas pequeñas antes de separarlas de la bandeja. Retirar la pintura de los lugares por donde se deban pegar las piezas.

ATTENTION - Conseils utiles !

Avant de commencer le montage, étudier attentivement le dessin. Détailler avec beaucoup de soin les morceaux des moules en utilisant un massicot ou bien un paire de cisailles et couper avec une petite lame ou avec papier de verre fin ébarbages éventuels. Jamais détacher les morceaux avec les mains. Monter les en suivant l'ordre de la numérotation des tables. Eliminer de la moule le numéro de la pièce qui vient d'être montée, en le biffant avec une croix. Employer seulement de la colle pour polystyrol.